

12

ELECTRODES ADHESIVES PRO

avec gel hydrophile et hypoallergénique

ES : ELECTRODOS ADHESIVOS PRO con gel hidrofílico hiperalergénico - NL : ADHESIVE ELECTRODES PRO met hypoallergene hydrofiele gel
 GB : ADHESIVE ELECTRODES PRO with hypoallergenic hydrophilic gel - DE : HAFT-ELEKTRODEN PRO mit hydrophilen und hypoallergenen Gel
 IT : ELETRODI AUTOADESIVI PRO gelo idrofilo ipoallergenico - RU : КЛЕЮЩИЕСЯ ЭЛЕКТРОДЫ ПРО Гипоаллергенный гидрофильный гель
 PT : ELÉCTRODOS AUTOCOLANTES PRO com gel hidrofílico hiperalergénico - SE : SJÄLVHÄFTANDE ELEKTRÖDER FÖR PROFESSIONELLT BRUK
 med icke allergiframkallande absorberande gel - PO : SAMOPRZYLEPNE ELEKTRODY PRO z hypoalergicznym żellem hydrofilowym - TR :
 YAPIŞKANLI PRO ELEKTROLİTAR hidrofilli ve hipotalerjenik jel ile birlikte - RO : ELECTROZI ADEZIVI PRO cu gel hidrofil si hypoalergic - CZ :
 PŘÍLNAVÉ ELEKTRODY PRO s hydrofilním a hypoalergenním gelyem - HU : PRO ÖNTAPADÓ ELEKTRODÁK hidrofil és hypoallergén géllel -
 BG : ЗАЛЕПВАЩИ ЕЛЕКТРОДИ „PRO“ с хидрофилен и хипоалергичен гел - AFR : آفریقایی اپردادکننده هسته ای پلاستیکی مخصوص تراپیکورسیون بسیار ساده



Adaptées à la majorité des appareils d'électromusculation

ES : Adaptables a la mayoría de los aparatos de electroestimulación - NL : Voor de meeste elektrostimulatie apparaten
 - GB : For most of electrostimulation device - DE : mit meisten Elektromuskeltrainingsgeräten kompatibel - IT : Adatto alla maggior parte delle macchine electromuscolazione - RU : Совместимы со многими аппаратами мышечной электростимуляции - PT : Adaptados à maioria dos aparelhos de electromusculação - SE : Passar flertalet apparater för elektronisk muskelträning - TR : Elektrikli kas aletlerinin çoğu ile uyumludur - PL : Odpowiednie do większości urządzeń do elektromuskulacji - RO : Adaptate la majoritatea aparatelor de electromusculatura - CZ : Vhodné pro většinu elektromasážních přístrojů - HU : Alkalmas a legtöbb elektromos izomfejlesztő készülékhöz - BG : Приспособени за повечето уреди за мускулна електростимулация - AFR : آفریقایی اپردادکننده هسته ای پلاستیکی مخصوص تراپیکورسیون بسیار ساده

ELECTRODES ADHESIVES PRO

[FR] IMPORTANT Lire attentivement les contre-indications et précautions dans le mode d'emploi de votre appareil d'électrostimulation. Ne pas appliquer sur une plaie, sur l'aire cardiaque, sur le visage, sur le cou, si vous êtes enceinte ou si vous avez un implant. **CONSEIL** Avant utilisation, lavez et séchez votre peau. Retirez l'opercule en plastique transparent de l'électrode. Appliquez-la sur la peau, démarrez l'appareil. Après utilisation, humidifiez-les légèrement avec quelques gouttes d'eau et remettez soigneusement l'opercule plastique. Conservez les électrodes dans un endroit frais et sec. La durée de vie des électrodes varie selon l'entretien et la fréquence d'utilisation (environ 50 séances de 30 min). Ces précautions sont indispensables pour prolonger la durée de vie des électrodes.

[ES] IMPORTANTE Las contraindicaciones y las precauciones están indicadas en el modo de empleo de su aparato de electroestimulación. No aplicar sobre una herida en el área del corazón, en la cara, el cuello, si está embarazada o si tiene un implante. **CONSEJO** Antes de su utilización, lave su piel con agua y jabón. Retirar el plástico en los electrodos. Séquese a fondo. Encienda el aparato. Después de utilizarlo, despegue delicadamente los electrodos, humedézcalos ligeramente con unas gotas de agua y guardélos en su soporte de modo. Conservar los electrodos en un lugar fresco y seco. La duración de vida de los electrodos varía según el mantenimiento y la frecuencia de utilización. La duración de vida media oscila entre 50 utilizaciones de 30 minutos.

GB **IMPORTANT** Read carefully contra-indications and precautions in the user manual of your electrostimulation device. Do not apply to a wound on the heart area, on the face, neck, if you are pregnant or if you have an implant. **ADVICE** Before use, wash and dry your skin. Remove the clear plastic lid of the electrode. Apply it on the skin. Start the unit. After use, moisten them lightly with a few drops of water and put carefully plastic lid on. Store electrodes in a cool, dry place. The lifetime of the electrodes varies with the maintenance and frequency of use (about 50-60 sessions of 30 min). These precautions are recommended to extend the lifetime of the electrodes.

DE WICHTIG Lesen Sie die Kontraindikationen und Vorsichtsmaßnahmen in der Bedienungsanleitung Ihres Elektro-Muskeltrainingsgeräts aufmerksam durch. Nicht anwenden auf einer Wunde, auf der Herzgebiet, auf dem Gesicht, auf dem Hals, wenn Sie schwanger sind oder wenn Sie ein Herzschrittmacher haben. **EMPFEHLUNGEN** Bevor Benutzung, waschen Sie und trocknen Sie Ihre Haut. Entfernen Sie die Plastiksichtschutzscheibe von der Elektrode. Wenden Sie sie auf der Haut an. Starten Sie das Gerät. Nach Benutzung, feuchten Sie sie mit ein paar Wassertropfen leicht an und reichen Sie sie sorgfältig die Plastiksichtschutzscheibe ein. Bewahren Sie die Elektroden in einem frischen und trocknen Ort. Die Lebensdauer der Elektroden ändert sich nach ihrer Pflege und deren Benutzungsfrequenz (ungefähr 50 Sitzungen von 30 Minuten). Diese Vorsicht ist unentbehrlich, um die Lebensdauer der Elektroden zu verlängern.

[IT] IMPORTANTE Leggere attentamente le precauzioni contro nel manuale d'uso del dispositivo di elettrostimolazione. Non applicare su una ferita sulla zona del cuore, sul viso, collo, se c'è incinta o se si dispone di un impianto. **CONSIGLIO** Prima dell'uso, lavare e asciugare la pelle. Togliere il coperchio di plastica trasparente dell'elettrodo. Applicare sulla pelle, accendere l'apparecchio. Dopo l'uso, li inumidire leggermente con qualche goccia di acqua e metterle con attenzione il coperchio di plastica. Elettrodi Conservare in luogo fresco e asciutto. La durata degli elettrodi varia con la manutenzione e la frequenza di utilizzo (circa 50 sedute di 30 min). Queste precauzioni sono raccomandate per prolungare la durata degli elettrodi.

SE VIKTIGT Läs noga igenom kontraindikationerna och försiktighetsåtgärderna i den elektroniska muskelträningsapparaterns bruksanvisning. Placerar inte på ett sår, på hjärtytan, i ansiktet, på halsen om du är gravid eller har ett implantat. **RÄD** Tvätta och torka huden före användning. Ta bort det genomskinliga plastskyddet från elektroden. Placerar på huden. Starta apparatens. Efter användning, fukta dem lätt med några droppar vatten och sätt tillbaka plastskyddet ordentligt. Förvara elektroderna torrt och svalt. Elektrodernas livslängd varierar beroende på skötsel och användningsfrekvens (ca 50 behandlingsställfälten på 30 min). Det är nödvändigt att vrida dessa försiktighetsåtgärder för att öka elektrodernas livslängd.

PT **IMPORTANTE** Ler atentamente as contra-indicações e precauções nas instruções do seu aparelho de electroestimulação. Não aplicar sobre uma ferida, na área cardíaca, no rosto, no pescoço, se estiver grávida ou se tem um implante. **CONSELHO** Antes de utilizar, lave e seque a sua pele. Retire o opeúlo de plástico transparente do electrodo. Aplique-o sobre a pele. Coloque em funcionamento o aparelho. Após utilização, humidifique-os ligeiramente com algumas gotas de água e coloque-os cuidadosamente no opeúlo plástico. Conservo os electrodos num local fresco e seco. A duração de vida dos electrodos varia segundo a manutenção e a frequência de utilização (aproximadamente 50 sessões de 30 min.). Estas precauções são indispensáveis para prolongar a duração de vida dos electrodos.

PL WAŻNE Uważnie przeczytaj przewickasjan i środki ostrożności podane w instrukcji obsługi Twojego urządzenia do elektromuskulacji. Nie nakładaj na ranę, w okolicy serca, na twarz, na szyję. Niedozwolone dla osób z rozrusznikiem serca i kobiet w ciąży. **PORADA** Przed zastosowaniem, umy i wytryź skórę. Zdejmij z elektrody przezroczystą plastikową osłonę. Ustaw elektrodę na skórze. Włącz urządzenie do elektromuskulacji. Po zastosowaniu, zwilż małą ilością wody i użal plastikową osłonę. Przechowuj elektrody w chłodnym i suchym miejscu. Okres trwałości elektrod różni się w zależności od konserwacji i częstotliwości użyciania (około 50 seansów po 30 minut). Zachowanie środków ostrożności jest niezbędne w celu przedłużenia okresu trwałości elektrod.

[RO] IMPORTANT Cititi cu atentie contra-indicatiile din manualul de intrebuintare al aparatului de electrostimulare. Nu se aplică la o rană în zona inimii, pe față, gât, dacă sunteți gravidă sau dacă aveți un implant. **SFATURI** Înainte de utilizare, spălați-vă și uscați-vă pielea dv. Scoateți capacul de plastic al electrodului. Se aplică pe piele. Pomi de aparat. După utilizare, le umedezi ușor cu căteva picături de apă și repuneti-le capacul de plastic cu grijă. Electrozi se păstreaza într-un loc rece, uscat. Durata de viață a electrozelor variază în funcție de întreținere și frecvența de utilizare (aproximativ 50 sedințe de 30 min). Aceste măsuri de precauție sunt recomandate pentru a prelungi durata de viață a electrozelor.

NL IMPORTANT Lees aandachtig de contra-indicaties en waarschuwingen door in de gebruiksaanwijzing van uw elektrostimulatie apparaat. Niet aanbrengen op een wond, in de haristreek, het gezicht, de hals, als u zwanger bent of een implantaat heeft. **ADVIES** Voor gebruik uw huid wassen en afdrogen. Verwijder het helder plastic deksel van de elektrode. Bevestig het op de huid. Start het apparaat. Na gebruik, de elektroden licht bevochtigen met een paar druppels water en voorzichtig het plastic deksel er op doen. Bewaar de elektroden op een koele, droge plek. De levensduur van de elektroden varieert afhankelijk van het onderhoud en de gebruiksfrequentie (ongeveer 50 sessies van 30 min.) Deze voorzorgsmaatregelen worden aanbevolen om de levensduur van de elektroden te verlengen.

ÖNEMLİ Elektrikli kas alethinizin kullanım kalavuzunda belirtilmiş kontrendikasyonlar ve önlemler başlıklarını dikkatice okuyun. Yara üzerinde, kalp bögesi üzerinde, yüzünüzde, boynunuzda, hamilelik veya implant bulunuşu durumunda kullanmayın. **KULLANIM** öncesi tavsiyeler, cildinizin yıkayı ve kurulayın. Elektrotun arkasındaki plastik şeffaf kapaklı sükün. Cildinizne bağlayın. Üniteni başlatın. Kullanım sonrası, bir kaç su damlasıyla hafifçe nemlendirin ve plastik şeffaf kapaklı özenle geri takın. Elektrotları serin ve kuru bir yerde saklayın. Elektrotların kullanım ömrü, bakımları ve kullanım sıklıklarına göre değişir (yüksek - 30 dəqiqə, orta - 50 sənədəkdir). Bu önləmələr elektrotların kullanım ömrünü artırmaqda yararlıdır.

RU ВАЖНО Внимательно прочтите противопоказания и меры предосторожности, указанные в инструкции по применению Вашего аппарата. Не применять при наличии ран и царапин на коже, на сердце, на артерии, на шее, при беременности и если вы носите кардиостимулятор. **РЕКОММЕНДАЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ** Перед применением электродов осторожно обсушите Вашу кожу. Снимите пластиковую пристыжку с электрода. Наклейте электрод на кожу, включите аппарат. После использования осторожно отскейте электроды от кожи, слегка увлажнив их несколькими капельками воды и наклейте пластиковую пластины. Храните электроды в сухом и прохладном месте. Общая информация : продолжительность функционирования электродов зависит от выхода из них и частоты использования (прим. 50 сеансов по 30 мин). Эти меры предосторожности необходимы для продления функционирования электродов.

ВАЖНО Прочетете внимателно противопоказанията и препоръките за употреба на Вашния уред за мускулна електростимулация. Не поставяйте върху рана, сърдечната област, лицето, шията, ако сте бременна или имате имплантант. **СЪВЕТ** Преди употребата измийте и подсушете Ваината кожа. Свадете пластицовата прозрачно капачка на електрода. Поставете го върху кожата. Задействайте уреда. След употребата на движението електродите леко с няколко капки вода и внимателно им поставете пластицовата капачка. Съхранявайте електродите на хладно и сухо място. Експлоатационният срок на електродите варира според състоянието и честотата на употреба (около 50 санса от 30 минути). Тези препоръки са необходими за улъжаване на експлоатационния срок на електродите.

HU FONTOS Olvassa el az elektromos izomfejlesztő készülék használati utasításában az ellenjavallatokat és övíntézékedéseket. Ne használja sebőr, a szív környékére, arcról, nyakra, ha állapot vagy implantátmalával rendelkezik. **TANACS** Használat előtt mossa meg és száritsa meg a bőrt. Távolítsa el az elektrodáról az általázo műanyag védőtokot. Tegye fel a bőrre, majd kapcsolja be a készüléket. Használhat után nedvesítse meg őket néhány csepp vízzel, majd gondosan tegyő vízzsa a műanyag védőtokot. Az elektrodákat húvós és száraz helyen tárolja. Az elektrodák élettartama a karbantartástól és a használat gyakoriságától függően változó (körülbelül 50 használat, 30 perc). Ezek az övíntézésekkel összefüggően nem minden esetben teljesen elkerülhetőek.

DŮLEŽITÉ Pozorně si přčtěte kontraindikace a upozornění v návodu k použití vašeho přístroje pro elektrostimulaci. Neplikujte na ránou, na oblast srdece, na oblejce, na krk, pokud jste těhotná nebo pokud máte nějaký implantát. **DOPORUČENÍ** Před použitím si omýjte a osušte pokožku. Z elektrody sejměte průhledné plastové víčko. Aplikujte na pokožku, spusťte přístroj. Po použití je lehce navlhčete několika kapkami vody a pečlivě je uložte zpět do plastového víčka. Elektrody uchovávejte na suchém a chladném místě. Životnost elektrod se liší podle údržby a frekvence používání (cca 50 ošetření po 30 minutách). Tato ošetření jsou nezbytná pro prodloužení životnosti elektrod.

réf : EA50 - pack 0511

Made in P.R.C. Tel.: 6488 8888 pack 6371

EN 60601-1

93/42/CE

A standard linear barcode is located at the bottom right of the page.

Page 1 of 1

Barcode

3 528070 000074

Page 18

 Batch

SPT-ELEC® INSTITUT www.sport-elec.com

0 Bourgtheroulde - France - tél : 02 32 96 50 50

8

ELECTRODES ADHESIVES PRO
avec gel hydrophile et hypoallergénique

ES : ELECTRODOS ADHESIVOS PRO con gel hidrofílico hipoolergénico - NL : ADHESIVE ELECTRODES PRO met hypoallergene hydrofiele gel
GB : ADHESIVE ELECTRODES PRO with hypoallergenic hydrophilic gel - DE : HAFT-ELEKTRODEN PRO mit hydrophilen und hypoallergenen Gel
IT : ELETTRIDI AUTOADESIVI PRO gelo idrofilo ipoallergico - RU : КЛЕЮЩИЕСЯ ЭЛЕКТРОДЫ ПРО гипоаллергенный гидрофильный гель
PT : ELETRODOS AUTOCOLANTES PRO com gel hidrofílico e hipoolergénico - SE : SJÄLVHÄFTANDE ELEKTRODER FÖR PROFESSIONELLT BRUK med icke allergiframkallande absorberande gel - PO : SAMOPRZYLEPNE ELEKTRODY PRO z hypoalergicznym żellem hydrofilowym - TR : YAPISKAJNLI PRO ELEKTROTALAR hidrofilli ve hipoolergenik jel ile birlikte - RO : ELECTROZI ADEZIVI PRO cu gel hidrofil și hipoolergic - CZ : PRÍLAVNÉ ELEKTRODY PRO s hydrofilním a hypoalergenním gélem - HU : PRO ÖNTAPADÓ ELEKTRODÁK hidrofil és hipoolergén gélel - BG : ЗАЛЕПВАЩИ ЕЛЕКТРОДИ „PRO“ с хидрофилен и хипоалергичен гел - QC : ملتصقون إلكترود PRO بـ جيل هيدروفيل وـ جيل حيوالرجنك - AFR : قیچیلاردهکلا تالاضع علی پخایر تال آقیوث ثانی بـ سانـت

Adaptées à la majorité des appareils d'électromusculation

ES : Adaptables a la mayoría de los aparatos de electroestimulación - NL : Voor de meeste elektrostimulatie apparaten
GB : For most of electrostimulation device - DE : mit meisten Elektromuskeltrainingsgeräten kompatibel - IT : Adatto alla maggior parte delle macchine electromuscolazione - RU : Совместимы со многими аппаратами мышечной электростимуляции - PT : Adaptados à maioria dos aparelhos de electromusculação - SE : Passar flertalet apparater för elektronisk muskeltrening - TR : Elektrikli kas aletlerinin çogu ile uyumludur - PL : Odpowiednie do większości urządzeń do elektromuskulacji - RO : Adaptate la majoritatea aparatelor de electromusculatura - CZ : Vhodné pro většinu elektromasážních přístrojů - HU : Alkalmas a legtöbb elektromos izomfejlesztő készülékhöz - BG : Приспособени за повечето уреди за мускулна електростимулация - QC : ملتصقون إلكترود PRO بـ بـ سـتـلـا لـ لـ لـ لـ وـ لـ بـ قـتـلـا يـأـمـ لـ جـ فـارـتـحـا - AFR : قیچیلاردهکلا تـادـورـتـکـلـلـا



ELECTRODES ADHESIVES PRO

[FR] IMPORTANT Lire attentivement les contre-indications et précautions dans le mode d'emploi de votre appareil d'électrostimulation. Ne pas appliquer sur une plaie, sur l'aire cardiaque, sur le visage, sur le cou, si vous êtes enceinte ou si vous avez un implant. **CONSEIL** Avant utilisation, lavez et séchez votre peau. Retirez l'opercule en plastique transparent de l'électrode. Appliquez-la sur la peau, démarrez l'appareil. Après utilisation, humidifiez-les légèrement avec quelques gouttes d'eau et remettez soigneusement l'opercule plastique. Conservez les électrodes dans un endroit frais et sec. La durée de vie des électrodes varie selon l'entretien et la fréquence d'utilisation (environ 50 séances de 30 min). Ces précautions sont indispensables pour prolonger la durée de vie des électrodes.

[ES] IMPORTANTE Las contraindicaciones y las precauciones están indicadas en el modo de empleo de su aparato de electroestimulación. No aplicar sobre una herida en el área del corazón, en la cara, el cuello, si está embarazada o si tiene un implante. **CONSEJO** Antes de su utilización, lave su piel con agua y jabón. Retirar el plástico en los electrodos. Séquese a fondo. Encienda el aparato. Después de utilizarlo, despegue delicadamente los electrodos, humedézcalos ligeramente con unas gotas de agua y guardélos en su soporte de modo. Conservar los electrodos en un lugar fresco y seco. La duración de vida de los electrodos varía según el mantenimiento y la frecuencia de utilización. La duración de vida media oscila entre 50 utilizaciones de 30 minutos.

GB **IMPORTANT** Read carefully contra-indications and precautions in the user manual of your electrostimulation device. Do not apply to a wound on the heart area, on the face, neck, if you are pregnant or if you have an implant. **ADVICE** Before use, wash and dry your skin. Remove the clear plastic lid of the electrode. Apply it on the skin. Start the unit. After use, moisten them lightly with a few drops of water and put carefully plastic lid on. Store electrodes in a cool, dry place. The lifetime of the electrodes varies with the maintenance and frequency of use (about 50-60 sessions of 30 min). These precautions are recommended to extend the lifetime of the electrodes.

DE WICHTIG Lesen Sie die Kontraindikationen und Vorsichtsmaßnahmen in der Bedienungsanleitung Ihres Elektro-Muskeltrainingsgeräts aufmerksam durch. Nicht anwenden auf einer Wunde, auf der Herzgebiet, auf dem Gesicht, auf dem Hals, wenn Sie schwanger sind oder wenn Sie ein Herzschrittmacher haben. **EMPFEHLUNGEN** Bevor Benutzung, waschen Sie und trocknen Sie Ihre Haut. Entfernen Sie die Plastiksichtschutzscheibe von der Elektrode. Wenden Sie sie auf der Haut an. Starten Sie das Gerät. Nach Benutzung, feuchten Sie sie mit ein paar Wassertropfen leicht an und reichen Sie sie sorgfältig die Plastiksichtschutzscheibe ein. Bewahren Sie die Elektroden in einem frischen und trocknen Ort. Die Lebensdauer der Elektroden ändert sich nach ihrer Pflege und deren Benutzungsfrequenz (ungefähr 50 Sitzungen von 30 Minuten). Diese Vorsicht ist unentbehrlich, um die Lebensdauer der Elektroden zu verlängern.

[IT] IMPORTANTE Leggere attentamente le precauzioni contro nel manuale d'uso del dispositivo di elettrostimolazione. Non applicare su una ferita sulla zona del cuore, sul viso, collo, se c'è incinta o se si dispone di un impianto. **CONSIGLIO** Prima dell'uso, lavare e asciugare la pelle. Togliere il coperchio di plastica trasparente dell'elettrodo. Applicare sulla pelle, accendere l'apparecchio. Dopo l'uso, li inumidire leggermente con qualche goccia di acqua e metterle con attenzione il coperchio di plastica. Elettrodi Conservare in luogo fresco e asciutto. La durata degli elettrodi varia con la manutenzione e la frequenza di utilizzo (circa 50 sedute di 30 min). Queste precauzioni sono raccomandate per prolungare la durata degli elettrodi.

SE VIKTIGT Läs noga igenom kontraindikationerna och försiktighetsåtgärderna i den elektroniska muskelträningsapparaterns bruksanvisning. Placerar inte på ett sår, på hjärtytan, i ansiktet, på halsen om du är gravid eller har ett implantat. **RÄD** Tvätta och torka huden före användning. Ta bort det genomskinliga plastskyddet från elektroden. Placerar på huden. Starta apparatens. Efter användning, fukta dem lätt med några droppar vatten och sätt tillbaka plastskyddet ordentligt. Förvara elektroderna torrt och svalt. Elektroders livslängd varierar beroende på skötsel och användningsfrekvens (ca 50 behandlingsställfälten på 30 min). Det är nödvändigt att vrida dessa försiktighetsåtgärder för att öka elektrodernas livslängd.

PT **IMPORTANTE** Ler atentamente as contra-indicações e precauções nas instruções do seu aparelho de electroestimulação. Não aplicar sobre uma ferida, na área cardíaca, no rosto, no pescoço, se estiver grávida ou se tem um implante. **CONSELHO** Antes de utilizar, lave e seque a sua pele. Retire o opeúlo de plástico transparente do électrodo. Aplique-o sobre a pele. Coloque em funcionamento o aparelho. Após utilização, humidifique-os ligeiramente com algumas gotas de água e coloque-os cuidadosamente no opeúlo plástico. Conservo os eléctrodos num local fresco e seco. A duração de vida dos eléctrodos varia segundo a manutenção e a frequência de utilização (aproximadamente 50 sessões de 30 min.). Estas precauções são indispensáveis para prolongar a duração da vida dos eléctrodos.

[PL] WAŻNE Uwzijaj przyczaj przeciwskażan i środki ostrożności podane w instrukcji obsługi Twojego urządzenia do elektromuskulacji. Nie nakładaj na rane, w okolicy serca, na twarz, na szyję. Niedozwolone dla osób z rozrusznikiem serca i kobiet w ciąży. **PORADA** Przed zastosowaniem, umy i wytryź skóre. Zdejmij z elektrody przezroczystą plastikową osłonę. Ustaw elektrody na skórze. Włącz urządzenie do elektromuskulacji. Po zastosowaniu, zwilż małą ilością wody i założ plastikową osłonę. Przechowuj elektrody w chłodnym i suchym miejscu. Okres trwałości elektrod różni się w zależności od konserwacji i mimożliwości ujemnych zmian (ok. 50-55 godzin, do 20 tygodni). Zawsze korzystaj z jednej parzystej elektrody, aby uniknąć zjawiska przeklapy.

[RO] IMPORTANT Cititi cu atentie contra-indicatiile din manualul de intrebuințare al aparatului de electrostimulare. Nu se aplică la o rană în zona inimii, pe față, gât, dacă sunteți gravidă sau dacă aveți un implant. **SFATURI** Înainte de utilizare, spălați-vă și uscați-vă pielea din zona electrozilor. Scoateți capacul de plastic al electrozului. Se aplică pe piele. Pornește aparatul. După utilizare, le uleiuzi ușor cu căteva picături de apă și repuneti-le capacul de plastic cu grăsime. Electrozi se păstrează într-un loc rece, uscat. Durata de viață a electrozilor variază în funcție de întreținere și frecvența de utilizare (aproximativ 50 sedinte de 30 min). Aceste măsuri de precauție sunt esențiale pentru siguranța utilizatorului.

[NL] IMPORTANT Lees aandachtig de contra-indicaties en waarschuwingen door in de gebruiksaanwijzing van uw elektrostimulatie apparaat. Niet aanbrengen op een wond, in de hartrugkriet, het gezicht, de hals, als u zwanger bent of een implantaat heeft. **ADVIES** Voor gebruik uw huid wassen en afdrogen. Verwijder het helder plastic deksel van de elektrode. Bevestig het op de huid. Start het apparaat. Na gebruik, de elektroden licht bevrijgen met een paar druppels water en voorzichtig het plastic deksel er op doen. Bewaar de elektroden op een koele, droge plek. De levensduur van de elektroden varieert afhankelijk van het onderhoud.

TR ÖNEMLİ Elektrikli kas alethinin kullanım kılavuzunda belirtilmiş kontrendikasyonlar ve önlemler başlıklarını dikkatlice okuyun. Yara üzerinde, kalp bölgei üzerinde, yüzünden, boynuzda, hamilelik veya implant bulunuşum durumunda kullanımın **KÜLLÜM** öncesi tavyışler, cildinizin yakınlarında kuruluyan, Elektrot arkasındaki plastik şeffaf kapaklı sökün. Cildinizin bağlığını. Üniteni başlatın. Kullanım sonrası, bir kaç saniye damlasıyla hafifçe nemlendirin ve plastik şeffaf kapaklı özenle geri takın. Elektrotları serin ve kuru bir yerde saklayın. Elektrotların kullanım ömrü, bakımları ve kullanım sikliklarına göre

[RU] ВАЖНО Внимательно прочтите противопоказания и меры предосторожности, указанные в инструкции по применению Вашего аппарата. Не применять при наличии ран и царапин на коже, на сердце, на лице, на шее, при беременности и если вы носите кардиомониторы. **РЕКОММЕНДАЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ** Перед применением электродов вымойте и обсушите Вашу кожу. Снимите пластиковую приставку с электрода. Наклейте электрод на кожу, включите аппарат. После использования осторожно отключите электрод от кожи, сметка уважаете их несложными касательными вводами и наклейте пластиковую приставку. Храните электроды в сухом и прохладном месте. Общая информация : продолжительность функционирования электродов зависит от ухода за ними и частоты использования (прим. 50 сеансов по 30 мин). Эти меры предосторожности необходимы для продления срока службы.

Важно Прочетете внимателно противопоказанията и предизнаните мерки в ръководството за употреба на Вапния уред за мускулна електростимулация. Не поставяйте върху рана, сърдечната област, лицето, шията, ако сте временно или имате имплантат. **Съвет** Преди употреба измийте и подсушете Вашата кожа. Свадете пластмасовото ворачано кашапче на електродата. Поставете го върху кожата. Задействайте уреда. След изпиртия на ладжите електродите свадете с няколко капки вода и вранично им поставете пластмасовото кашапче. Съхранявайте електродите на хладилник и сухо място. Експлатационният срок на електродите варира според състоянието и честотата на употреба (около 50 сеанса от 30 минути). Тези изпиртия можат да не бъдат използвани от експлатационният срок на фактически уред.

HU FONTOSSÁGOS Olvassa el az elektromos izomfejlesztő készülék használati utasításban az ellenjavallatokat és övíntézeteket. Ne használja saját, a szív környékére, arcról, nyakra, ha állapotnak vagy implantatúmmal rendelkezik. **TANACs** Használata előtt mosha meg és száritsága meg a bőrt. Távolítsa el az elektrodáról az időtáros műanyag védőtölköt. Tegye fel a bőrre, majd kapcsolja be a készüléket. Használata után nedvesítse meg öket néhány csepp vízzel, majd gondosan tegye vissza a műanyag védőtölköt. Az elektrodákat hűvös és száraz helyen tárolja. Az elektrodák leltartánya a karbantartástól és a használat gyakoriságától függően változó (körülbelül 50 használat, 30 perc). Ezek az övíntézeteketől való elvonásnak következően a készülék nem használható.

CZ DŮLEŽITÉ Pozorně si přečtěte kontraindikace a upozornění v návodu k použití vašeho přístroje pro elektrostimulaci. Neaplikujte na ránu, na oblast srdeč, na obličeji, na krk, pokud jste těhotná nebo pokud máte nějaký implantační. **DOPORUČENÍ** Před použitím si omýjte a osušte pokožku. Z elektrody sejměte přitlučené plastové víčko. Aplikujte na pokožku, spusťte přístroj. Po použití je lehce navlhčete několika kapkami vody a pečlivě je uložte zpět do plastového víčka. Elektrody uchovávejte na suchém a chladném místě. Životnost elektrod se liší podle údržby a používání (cca 50 ošteření po 30 minutách). Tato označení jsou nezbytná pro pravdivost výrobcem elektrod.

réf : EA59 pack 0511

Made in P.R.C. Ref. : EA57 Pack 0511

EN 60601-1

EN 60801-1
93/43/CE

93/42/CE

A standard linear barcode is located at the bottom right of the page.

Barcode

Barcode

3 528070 000364

3 92807 0 000584

Batch °

 Batch

SPT-ELEC® INSTITUT www.sport-elec.com

www.sport-elec.com

SPORT-ELEC® INSTITUT www.sport-elec.com
27520 Bouratheroude - France - tél : 02 32 96 50 50